



arriva trains wales

south wales valley lines

services by other operators

english language version

to Hereford, Shrewsbury (for mid Wales),
Chester (for North Wales), Crewe and
Manchester for North West

to Lydney, Gloucester,
Cheltenham and the
Midlands

to London, Bristol,
Portsmouth,
the South West, the
Midlands, and the East

to Port Talbot, Neath,
Swansea and West Wales



i Henffordd, Yr Amwythig (am Canolbarth Cymru), Caer (am Ogledd Cymru), Cryw a Manceinion am Ogledd-Orllewin Lloegr

i Lydnwy, Caerloyw, Cheltenham a Chanolbarth Lloegr

i Borth Talbot, Castell-nedd, Abertawe a Dwyrain Cymru

i Lundain, Bryste, Portsmouth, De Orllewin Lloegr, Canolbarth Lloegr, a Dwyrain Lloegr

Trenau Arriva Cymru



rhwydwaith y cymoedd

gwasanaethau eraill

fersiwn gymraeg